



## MEVLANA DEĞİŞİM PROGRAMI PROTOKOLÜ

### MEVLANA EXCHANGE PROGRAM PROTOCOL

*Bizler, aşağıda imzaları bulunan yükseköğretim kurumları olarak, kurumlarımız arasında Mevlana Değişim Programı kapsamında işbirliği yapmayı kararlaştırmış bulunmaktayız.*

As being higher education institutions having signatures below, we have agreed on collaborating between our institutions in the scope of Mevlana Exchange Program.

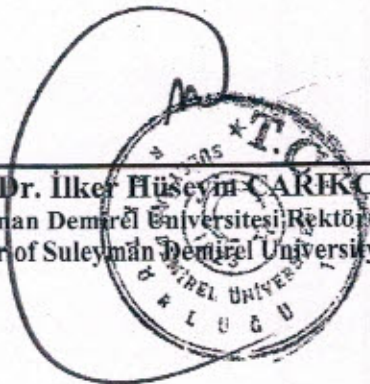
*2547 sayılı Yükseköğretim Kanunu ve 28034 sayılı ve 23 Ağustos 2011 tarihli Mevlana Değişim Programına İlişkin Yönetmelik ve Mevlana Değişim Programı Kapsamında Yükseköğretim Kurumlarına Aktarılacak Tutarların Kullanımı, Muhasebeleştirilmesi, Yapılacak Ödemeler İle İlgili Diğer Hususlara İlişkin Esas ve Usuller ile konuyla ilgili diğer mevzuata uygun bir biçimde, aşağıda yer alan alanlarda, belirtilen faaliyetlerde ve kararlaştırılan sayılarda öğretim elemanı ve öğrenci değişiminde bulunmaya karar veren kurumlar olarak, Mevlana Değişim Programı kapsamında yer alan ilke ve koşullara eksiksiz bir biçimde uymayı ve değişimi gerçekleştirmeyi taahhüt ederiz.*

As being the institutions agreed academic staff and student exchange, we under take to concur with principles and conditions set forth in Mevlana Exchange Program and accomplish the Exchange in compliance with activities and numbers of academic staff and in line with "Higher Education Law (No:2547), Regulation on Mevlana Exchange Program (No:28034 - Date:23 August 2011)" and "Principles and Procedures on USE, Accounting of the Amounts to be Trasferred to Higher Education Institutions and Other Relevant Matters On the Payments to be made in the Scope of Mevlana Exchange Program" of Mevlana Exchange Program.

*Bu Protokol, ..... tarihinde iki asıl nüsha olarak yapılmış olup.....tarihine kadar geçerlidir.*

This Protocol has been concluded on the date of .....in two original copies and is Effective until the year of .....

**Prof. Dr. İlker Hüseyin ÇARİKCI**  
Süleyman Demirel Üniversitesi Rektörü  
(Rector of Süleyman Demirel University)



**Prof. Dr. Nie HONG**  
Nankin Havacılık ve Uzay Bilimleri Üniversitesi Rektörü  
(President of Nanjing University of Aeronautics & Astronautics)

<b>Taraf-Contractor</b>	<b>NANKİN HAVACILIK VE UZAY BİLİMLERİ ÜNİVERSİTESİ</b> <b>NANJING UNIVERSITY OF AERONAUTICS &amp; ASTRONAUTICS</b>
<b>Kurum Koordinatörü</b> <b>Institution co-ordinator</b>	<b>Prof. Dr. Peter Rupesh REGMI</b> Nanjing University of Aeronautics & Astronautics University International Office Coordinator Tel: ..... e-mail: iao@nuaa.edu.cn; regmi@nuaa.edu.cn      Universty webpage: www.iao.nuaa.edu.cn Address: Nanjing University of Aeronautics and Astronautics International Cooperation Office, 29 Yudao Street, Nanjing, 210016 P.R. CHINA
<b>Taraf-Contractor</b>	<b>TÜRKİYE CUMHURİYETİ SÜLEYMAN DEMİREL ÜNİVERSİTESİ /</b> <b>SULEYMAN DEMİREL UNIVERSITY OF THE REPUBLIC OF TURKEY</b>
<b>Kurum Koordinatörü –</b> <b>Institution co-ordinator</b>	<b>Prof. Dr. Haluk SONGUR</b> Suleyman Demirel University Mevlana Exchange Program Coordinator Tel: 0 246 211 8276      Faks: 0 246 211 8279 e-mail: mevlana@sdu.edu.tr      http://mevlana.sdu.edu.tr/ Address: Süleyman Demirel Üniversitesi Mevlana Değişim Programı Koordinatörlüğü, 32260 Çünür /Isparta/TURKEY

**ÖD: Öğrenci Değişimi SE: Student Exchange**

**Eğitim Fakültesi/Faculty of Education**

<i>Alan Adı</i>	<i>Alan Adı</i>	<i>Ön Lisans</i>	<i>Lisans</i>	<i>Yüksek Lisans</i>	<i>Doktora</i>	<i>Gönderen</i>	<i>Kabul eden</i>	<i>Öğrenci Sayısı</i>	<i>Değişim Süresi (Ay)</i>
Field Name	Field Name	Associate Degree	Bachelor Degree	MA	PhD	Home Institution	Host Institution	Student Number	Exchange Duration (Month)
İngilizce Öğretmenliği	English Teaching			2		SDU	NAAA	2	4 ay 4 months
English Teaching	İngilizce Öğretmenliği			2		NAAA	SDU	2	4 ay 4 months

### Sivil Havacılık Yüksekokulu / School of Civilaviation

<i>Alan Adı</i>	<i>Alan Adı</i>	<i>Ön Lisans</i>	<i>Lisans</i>	<i>Yüksek Lisans</i>	<i>Doktora</i>	<i>Gönderen</i>	<i>Kabul eden</i>	<i>Öğrenci Sayısı</i>	<i>Değişim Süresi (Ay)</i>
Field Name	Field Name	Associate Degree	Bachelor Degree	MA	PhD	Home Institution	Host Institution	Student Number	Exchange Duration (Month)
Havacılık Elektrik-Elektroniği	Avionics		2			SDU	NUAA	2	4 ay 4 months
Avionics	Havacılık Elektrik-Elektroniği		2			NUAA	SDU	2	4 ay 4 months
Uçak Gövde-Motor Bakım	Aircraft and Powerplant Maintenance		2			SDU	NUAA	2	4 ay 4 months
Aircraft and Powerplant Maintenance	Uçak Gövde-Motor Bakım		2			NUAA	SDU	2	4 ay 4 months

### Fen Edebiyat Fakültesi/ Faculty of Arts and Sciences

<i>Alan Adı</i>	<i>Alan Adı</i>	<i>Ön Lisans</i>	<i>Lisans</i>	<i>Yüksek Lisans</i>	<i>Doktora</i>	<i>Gönderen</i>	<i>Kabul eden</i>	<i>Öğrenci Sayısı</i>	<i>Değişim Süresi (Ay)</i>
Field Name	Field Name	Associate Degree	Bachelor Degree	MA	PhD	Home Institution	Host Institution	Student Number	Exchange Duration (Month)
Matematik	Mathematics			2		SDU	NUAA	2	4 ay 4 months
Mathematics	Matematik			2		NUAA	SDU	2	4 ay 4 months

### İktisadi İdari Bilimler Fakültesi/Faculty of Economics and Administrative Sciencies

<i>Alan Adı</i>	<i>Alan Adı</i>	<i>Ön Lisans</i>	<i>Lisans</i>	<i>Yüksek Lisans</i>	<i>Doktora</i>	<i>Gönderen</i>	<i>Kabul eden</i>	<i>Öğrenci Sayısı</i>	<i>Değişim Süresi (Ay)</i>
Field Name	Field Name	Associate Degree	Bachelor Degree	MA	PhD	Home Institution	Host Institution	Student Number	Exchange Duration (Month)
Bankacılık ve Finans	Banking and Finance			2		SDU	NUAA	2	4 ay 4 months
Bankacılık ve Finans	Bankacılık ve Finans			2		NUAA	SDU	2	4 ay 4 months
İktisat	Economics			2		SDU	NUAA	2	4 ay 4 months

İktisat	İktisat			2		NUAA	SDU	2	4 ay 4 months
İşletme	Business Administration		2	1		SDU	NUAA	3	4 ay 4 months
Business Administration	İşletme		2	1		NUAA	SDU	3	4 ay 4 months
Maliye	Public Finance			2		SDU	NUAA	2	4 ay 4 months
Public Finance	Maliye			2		NUAA	SDU	2	4 ay 4 months

### Mühendislik Fakültesi/Faculty of Engineering

Alan Adı	Alan Adı	Ön Lisans	Lisans	Yüksek Lisans	Doktora	Gönderen	Kabul eden	Öğrenci Sayısı	Değişim Süresi (Ay)
Field Name	Field Name	Associate Degree	Bachelor Degree	MA	PhD	Home Institution	Host Institution	Student Number	Exchange Duration (Month)
Bilgisayar Mühendisliği	Computer Engineering		2	1		SDU	NUAA	3	4 ay 4 months
Computer Engineering	Bilgisayar Mühendisliği		2	1		NUAA	SDU	3	4 ay 4 months
Çevre Mühendisliği	Environmental Engineering			1	1	SDU	NUAA	2	4 ay 4 months
Environmental Engineering	Çevre Mühendisliği			1	1	NUAA	SDU	2	4 ay 4 months
Elektrik-Elektronik Mühendisliği	Electrical and Electronics Engineering		2	1		SDU	NUAA	3	4 ay 4 months
Electrical and Electronics Engineering	Elektrik-Elektronik Mühendisliği		2	1		NUAA	SDU	3	4 ay 4 months
Endüstri Mühendisliği	Industrial Engineering			2		SDU	NUAA	2	4 ay 4 months
Industrial Engineering	Endüstri Mühendisliği			2		NUAA	SDU	2	4 ay 4 months
Makine Mühendisliği	Mechanical Engineering		2	1	1	SDU	NUAA	4	4 ay 4 months
Mechanical Engineering	Makine Mühendisliği		2	1	1	NUAA	SDU	4	4 ay 4 months

ÖEH: Öğretim Elemanı Hareketliliği/ASM: Academic Staff Mobility

Fen Edebiyat Fakültesi/ Faculty of Arts and Sciences

Ders Verilen Alan veya Faaliyetler	Field of Teaching or Activities	Öğretim Üyesi Sayısı	Yükseköğretim Kurumu		Dönem Olarak Toplam Süre	Haftalık Ders Saati
		Number of Academic Staff	Higher Education Institution		Total Duration in Period	Weekly Course Hour
			Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution		
Matematik	Mathematics	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Matematik	Mathematics	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour

Eğitim Fakültesi/Faculty of Education

Ders Verilen Alan veya Faaliyetler	Field of Teaching or Activities	Öğretim Üyesi Sayısı	Yükseköğretim Kurumu		Dönem Olarak Toplam Süre	Haftalık Ders Saati
		Number of Academic Staff	Higher Education Institution		Total Duration in Period	Weekly Course Hour
			Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution		
İngilizce Öğretmenliği	English Teaching	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
İngilizce Öğretmenliği	English Teaching	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour

Sivil Havacılık Yüksekokulu/ School of Civilaviation

Ders Verilen Alan veya Faaliyetler	Field of Teaching or Activities	Öğretim Üyesi Sayısı	Yükseköğretim Kurumu		Dönem Olarak Toplam Süre	Haftalık Ders Saati
		Number of Academic Staff	Higher Education Institution		Total Duration in Period	Weekly Course Hour
			Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution		
Havacılık Elektrik-Elektronigi	Avionics	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Havacılık Elektrik-Elektronigi	Avionics	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour

Uçak Gövde-Motor Bakım	Aircraft and Powerplant Maintenance	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Uçak Gövde-Motor Bakım	Aircraft and Powerplant Maintenance	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour

### İktisadi İdari Bilimler Fakültesi/Faculty of Economics Administrative Sciencies

Ders Verilen Alan veya Faaliyetler	Field of Teaching or Activities	Öğretim Üyesi Sayısı	Yükseköğretim Kurumu		Dönem Olarak Toplam Süre	Haftalık Ders Saati
		Number of Academic Staff	Higher Education Institution		Total Duration in Period	Weekly Course Hour
			Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution		
İktisat	Economics	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
İktisat	Economics	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
İşletme	Business Administration	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
İşletme	Business Administration	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Maliye	Public Finance	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Maliye	Public Finance	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Bankacılık ve Finans	Banking and Finance	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Bankacılık ve Finans	Banking and Finance	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour

## Mühendislik Fakültesi / Engineering faculty

Ders Verilen Alan veya Faaliyetler	Field of Teaching or Activities	Öğretim Üyesi Sayısı	Yükseköğretim Kurumu		Dönem Olarak Toplam Süre	Haftalık Ders Saati
		Number of Academic Staff	Higher Education Institution		Total Duration in Period	Weekly Course Hour
			Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution		
Bilgisayar Mühendisliği	Computer Engineering	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Bilgisayar Mühendisliği	Computer Engineering	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Çevre Mühendisliği	Environmental Engineering	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Çevre Mühendisliği	Environmental Engineering	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Elektrik-Elektronik Mühendisliği	Electrical and Electronics Engineering	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Elektrik-Elektronik Mühendisliği	Electrical and Electronics Engineering	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Endüstri Mühendisliği	Industrial Engineering	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Endüstri Mühendisliği	Industrial Engineering	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Makine Mühendisliği	Mechanical Engineering	2	SDU	NUAA	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour
Makine Mühendisliği	Mechanical Engineering	2	NUAA	SDU	1 -12 hafta 1- 12 weeks	Min 6 saat Min 6 hour